

# ÅLANDS FÖRFATTNINGSSAMLING

1960

N:o 2—5.

---

**Innehåll:** N:o 2. Ålands landstings beslut om antagande av ordinarie inkomst- och utgiftsstat för landskapet Åland under år 1960.

N:o 3. Ålands landstings beslut om antagande av inkomst- och utgiftsstat för landskapet Ålands enskilda medel under år 1960.

N:o 4. Ålands landstings beslut om antagande av andra tillägg till ordinarie inkomst- och utgiftsstaten för landskapet Åland under år 1959.

N:o 5. Ålands landstings beslut om antagande av första tillägg till inkomst- och utgiftsstaten för landskapet Ålands enskilda medel under år 1959.

---

N:o 2.

## ÅLANDS LANDSTINGS BESLUT

om antagande av ordinarie inkomst- och utgiftsstat för landskapet Åland under år 1960.

---

På framställning av Ålands landskapsstyrelse har Ålands landsting antagit nedanstående ordinarie inkomst- och utgiftsstat för landskapet Åland under år 1960.

## INKOMSTER

### 1 Avdelningen

1 Avd.

#### I. SKATTER OCH AVGIFTER AV SKATTENATUR

1. Nöjesskatter .....	5.500.000
2. Apoteksavgifter .....	2.000.000
3. Övriga skatter och avgifter av skattenatur .....	5.000.000
Summa I kap. 12.500.000	
Summa I Avdelningen 12.500.000	

**2 Avd.****2 Avdelningen****I. INKOMSTER FRÅN LANDSKAPETS SJUKVÅRDSINRÄTTNINGAR****Ålands centralsjukhus**

1. Dagavgifter .....	13.000.000
2. Vederlag för naturaförmåner samt diverse inkomster .....	6.200.000
3. Centralsanatoriets andel i centralsjukhusets gemensamma driftskostnader .....	14.500.000
4. Tuberkulosbyråns andel i centralsjukhusets gemensamma driftskostnader .....	700.000
5. Kommunernas andel i föregående års driftskostnader ...	15.500.000
6. Inkomster från öppen poliklinik .....	1.900.000

**Ålands centralsanatorium**

7. Dagavgifter .....	600.000
8. Vederlag för naturaförmåner samt diverse inkomster ...	500.000
9. Kommunernas andelar i föregående års driftskostnader	22.500.000
10. Tuberkulosbyråns andel i centralsanatoriets gemensamma driftskostnader .....	900.000

**Ålands tuberkulosbyrå**

11. Kommunernas andelar i föregående års driftskostnader	2.000.000
--	-----------

**Kumlunge sjukstuga**

12. Dag- och övriga vårdavgifter .....	500.000
13. Vederlag för naturaförmåner samt diverse inkomster ...	350.000

Summa I kap. 79.150.000

Summa 2 Avdelningen 79.150.000

**3 Avd.****3 Avdelningen****I. INKOMSTER AV BLANDAD NATUR****Polisinrättningen i Mariehamn**

1. Stadens andel i kostnaderna för polisinrättningen .....	4.416.500
--	-----------

**Ålands lyceum**

2. Elevavgifter .....	3.500.000
3. Vederlag för naturaförmåner samt diverse inkomster ...	150.000

**Ålands sjöfartsläroverk****3 Avd.**

4. Elevavgifter .....	1.100.000
5. Vederlag för naturaförmåner samt diverse inkomster ...	70.000

**Ålands yrkesskola**

6. Inkomst av arbetsverksamheten samt diverse inkomster	1.000.000
---	-----------

**Ålands lantmannaskola**

7. Elevavgifter .....	30.000
8. Vederlag för naturaförmåner samt diverse inkomster ...	150.000
9. Inkomst från skollägenheten på Jomala gård .....	3.000.000

**Ålands kvinnliga hemslöjdsskola**

10. Elevavgifter .....	35.000
11. Vederlag för naturaförmåner samt diverse inkomster ...	80.000

**Ålands ambulerande lanthushållsskola**

12. Elevavgifter .....	10.000
13. Vederlag för naturaförmåner samt diverse inkomster ...	15.000

**Grelsby plantskola**

14. Inkomst från försäljning av plantskolealster .....	500.000
15. Vederlag för naturaförmåner samt diverse inkomster ...	170.000

**Ålands fruktförsök**

16. Inkomst från fruktförsäljning .....	150.000
17. Vederlag för naturaförmåner samt diverse inkomster ...	70.000

**Ålands försöksfält**

18. Inkomst från fröförsäljning samt diverse inkomster .....	15.000
--	--------

**Vägavdelningen**

19. Hyror och övriga inkomster .....	550.000
--------------------------------------	---------

**Övriga inkomster av blandad natur**

20. Ränteinkomster från av landskapet beviljade understöds- lån .....	15.000.000
21. Inkomster från försäljning av bilnummerbrickor .....	150.000
22. Diverse inkomster .....	300.000
23. Inkomster från lantbruksavdelningens arbetsmaskiner ...	2.000.000

Summa I kap. 32.461.500

Summa 3 avdelningen 32.461.500

## 4 Avd.

## 4 Avdelningen

## I. TILL LANDSKAPET ÅTERBURNA UNDERSTÖDSLÅN

1. Avkortningar på understödslån .....	13.000.000
Summa I kap. 13.000.000	
Summa 4 Avdelningen 13.000.000	

## 5 Avd.

## 5 Avdelningen

## I. FINANSIERINGSINKOMSTER

## Avräknings- och ränteinkomster

1. Statsanslag för skattefinansiell utjämning .....	868.767.470
2. Ränteinkomster från finansieringsmedel .....	1.000.000
3. Inbetalningar av landskapets enskilda medel för vid avräkningen såsom ordinarie utgifter icke godkända belopp .....	50.000
4. Av landskapet upptagna finansieringslån för ordinarie budgetens förverkligande .....	1.000

## Inkomster, vilka icke företräda betalningar

5. Indragning av utgiftsrester .....	1.000
6. Indragning av reserverade anslag .....	1.000

Summa I kap. 869.820.470  
 Summa 5 Avdelningen 869.820.470

---

Summa inkomster mk 1.006.931.970

---

# UTGIFTER

## 1 Huvudtiteln. Landstinget

1 Ht.

### I. ALLMÄNNA LANDSTINGSKOSTNADER

1. Landstingsmännens arvoden, dagtraktamenten och rese- kostnader (förslagsanslag) .....	7.500.000
2. Arvode åt landstingets sekreterare och notarie (förslags- anslag) .....	450.000
3. Arvoden åt utskottssekreterarna (förslagsanslag) .....	500.000
4. 1 kanslist och renskrivarska:	
grundlön (18 lkl) .....	501.600
ålderstillägg .....	125.700
dyrortstillägg .....	16.680
lönejustering (förslagsanslag) .....	20.000
	663.980
5. Stenografer (förslagsanslag) .....	650.000
6. Bibliotekarie, arvode .....	36.000
7. Till kanslikommissionens disposition för avlönande av extra arbetskraft .....	90.000
8. Folkpensions- och barnbidragspremier (förslagsanslag) ...	350.000
9. Hyra för landstingets lokaliteter jämte lyse och städning (förslagsanslag) .....	850.000
10. Inköp och inbindning av litteratur till landstingets biblio- tek .....	40.000
11. För exkursioner och expertutlåtanden (förslagsanslag) ...	50.000
12. Revisionskostnader (förslagsanslag) .....	550.000
13. Expensmedel .....	500.000
14. Kanslikommissionens dispositionsmedel .....	50.000

Summa I kap. 12.279.980

Summa 1 Huvudtiteln 12.279.980

## 2 Huvudtiteln. Landskapsstyrelsen

2 Ht.

### I. CENTRALFÖRVALTNINGSKOSTNADER

1. Avlöningar:	
1 lantråd, grundlön (42 lkl) .....	1.816.200
1 sekreterare, grundlön (35 lkl) .....	1.150.200
1 vägingenjör, grundlön (33 lkl) .....	1.025.400
1 kamrerare, grundlön (33 lkl) .....	1.025.400
1 bitr. sekreterare, grundlön (30 lkl) .....	877.200

<b>2 Ht.</b>	1 agronom, grundlön (31 lkl) .....	921.300	
	1 forstmästare, grundlön (30 lkl) .....	877.200	
	1 arkeolog, grundlön (33 lkl) .....	1.025.400	
	1 kolonisationsinspektör, grundlön (29 lkl)	837.300	
	1 byggnadsinstruktör, grundlön (23 lkl) ...	627.300	
	1 huvudbokförare, grundlön (20 lkl) .....	546.600	
	1 registrator och arkivarie, grundlön (19 lkl)	523.500	
	1 kassör, grundlön (17 lkl) .....	480.600	
	1 kanslist och bibliotekarie, grundlön (18 lkl)	501.600	
	1 bitr. bokförare och kassör, grundlön (15 lkl) .....	441.300	
	1 vaktmästare, grundlön (12 lkl) .....	387.600	
	1 renskrivarska, grundlön (11 lkl) .....	371.100	
	1 renskrivarska, grundlön (11 lkl) .....	371.100	
	1 renskrivarska, årsarvode (11 lkl) .....	371.100	
	1 kontorsbiträde, årsarvode (11 lkl) .....	371.100	
	1 telefonist, grundlön (11 lkl) .....	371.100	
	1 chaufför, årsarvode (14 lkl) .....	422.700	
	arkivarietillägg åt kanslisten .....	21.900	
	ålderstillägg (förslagsanslag) .....	2.000.000	
	dyrortstillägg (förslagsanslag) .....	300.000	
	lönejusteringar (förslagsanslag) .....	600.000	18.264.200
	2. Ledamöternas i landskapsstyrelsen arvoden, dagtraktamenten och resekostnader (förslagsanslag) .....		2.500.000
	3. För lagberedningskommittéer (förslagsanslag) .....		300.000
	4. Trycknings- och inbindningskostnader (förslagsanslag) ...		1.400.000
	5. Hyra för landskapsstyrelsens lokal jämte lyse och städning (förslagsanslag) .....		2.000.000
	6. Expensmedel .....		1.500.000
	7. Resor och dagtraktamenten (förslagsanslag) .....		1.800.000
	8. Kostnader för extra personal (förslagsanslag) .....		1.250.000
	9. Hyra för lantrådets tjänstebostad (förslagsanslag) .....		120.000
	10. Landskapsstyrelsens dispositionsmedel .....		250.000

Summa I kap. 29.384.200

Summa 2 Huvudtiteln 29.384.200

**3 Huvudtiteln. Polisvården****3 Ht**

## I. POLISINRÄTTNINGEN I MARIEHAMN

## 1. Avlöningar

1 polismästare, grundlön (26 lkl) .....	727.500	
2 överkonstaplar, grundlön à 501.600 (18 lkl)	1.003.200	
5 äldre konstaplar, grundlön à 460.800 (16 lkl) .....	2.304.000	
6 yngre konstaplar, grundlön à 441.300 (15 lkl) .....	2.647.800	
8 extra konstaplar, arvode för sammanlagt 36 mån. (14 lkl) .....	1.514.675	
1 kanslist, grundlön (13 lkl) .....	405.000	
ålderstillägg (förslagsanslag) .....	1.450.000	
dyrortstillägg (förslagsanslag) .....	320.000	
ersättningar för söndagsarbeten (förslagsanslag) .....	1.000.000	
nattarbetsersättningar (förslagsanslag) .....	282.045	
kriminalpolistillägg (förslagsanslag) .....	100.000	
polistillägg (förslagsanslag) .....	340.020	
lönejusteringar (förslagsanslag) .....	100.000	12.194.240
2. Beklädnadsbidrag à 10.300 .....		133.900
3. Expensmedel .....		216.000
4. Telefonkostnader (förslagsanslag) .....		150.000
5. Beväpning och utrustning .....		45.000
6. Ersättning för under tjänsteutövning förstörda kläder		3.000
7. Barnbidrags- och folkpensionspremier (förslagsanslag) ...		410.000
8. Till landskapsstyrelsens disposition för polisinrättningen		100.000

Summa I kap. 13.252.140

## II. POLISVÄSENDET PÅ LANDET

## 1. Avlöningar:

1 överkonstapel (Jomala), grundlön (18 lkl)	501.600
1 överkonstapel (Sund), grundlön (17 lkl) ...	480.600
6 äldre poliskonstaplar, grundlön à 441.300 (15 lkl) .....	2.647.800
1 yngre poliskonstapel (Jomala), grundlön (15 lkl) .....	441.300
9 yngre poliskonstaplar, grundlön à 422.700 (14 lkl) .....	3.804.300
1 extra poliskonstapel (Jomala), årsarvode (15 lkl) .....	441.300

<b>3 Ht.</b>	2 extra poliskonstaplar (Jomala), arvode för sammanlagt 8 månader (15 lkl) .....	294.200	
	ålderstillägg (förslagsanslag) .....	1.000.000	
	kriminalpolitstillägg, Jomala och Saltvik (förslagsanslag) .....	40.000	
	ersättningar för söndagsarbeten (förslagsanslag) .....	300.000	
	nattarbetsersättningar (förslagsanslag) .....	30.000	
	polistillägg (förslagsanslag) .....	500.000	
	lönejusteringar (förslagsanslag) .....	300.000	10.781.100
	2. Beklädnadsbidrag à 7.700 .....		146.300
	3. Ersättningar åt landspolisen för resor (förslagsanslag) ...		500.000
	4. Expensmedel .....		400.000
	5. Polisernas uniformering och utrustning (förslagsanslag)		50.000
	6. För polishäkten .....		198.000
	7. Till landskapsstyrelsens disposition för polisväsendet på landet .....		600.000
			<hr/>
	Summa II kap. 12.675.400		
	Summa 3 Huvudtiteln 25.927.540		

**4 Ht.****4 Huvudtiteln. Hälso- och sjukvården****I. SÄRSKILDA AVLÖNINGAR**

1. Avlöningar:			
1 distriktsläkare, grundlön (27 lkl) .....	762.600		
ålderstillägg (förslagsanslag) .....	80.000		
lönejustering (förslagsanslag) .....	20.000		862.600
			<hr/>
2. Resekostnader och dagtraktamenten för distriktsläkaren (förslagsanslag) .....			200.000
3. Distriktsläkarens kanslimedel .....			15.000
4. Kumlinge läkarbåt (förslagsanslag) .....			300.000
5. Landskapshälsosyster-barnmorskans avlöning:			
grundlön (24 lkl) .....	659.400		
ålderstillägg (förslagsanslag) .....	100.000		
dyrortstillägg .....	20.640		
lönejustering (förslagsanslag) .....	20.000		800.040
			<hr/>
6. Landskapshälsosyster-barnmorskans resekostnader (förslagsanslag) .....			150.000
7. Landskapshälsosyster-barnmorskans hyresmedel .....			48.000

Summa I kap. 2.375.640



## II. ÅLANDS CENTRALSJUKHUS

4 Ht.

## 1. Avlöningar:

**Läkare**

chefsläkararvode .....	180.000
1 överläkare (kirurg.avd.), grundlön (31 lkl)	921.300
1 överläkare (inre med.avd.), grundlön (31 lkl) .....	921.300
1 överläkare (gynek.avd.), grundlön (31 lkl)	921.300
1 underläkare, (kirurg.avd.), grundlön (29 lkl) .....	837.300
1 underläkare (med.avd.), grundlön (29 lkl)	837.300

**Skolad sköterskepersonal**

1 översköterska, grundlön (22 lkl) .....	597.900
10 avdelningssköterskor, grundlön à 480.600 (17 lkl) .....	4.806.000
1 nattsköterska, grundlön (17 lkl) .....	480.600
16 sköterskor, grundlön à 422.700 (14 lkl) ...	6.763.200
4 barnmorskor, grundlön à 422.700 (14 lkl)	1.690.800

**Övrig skolad personal**

1 sjukgymnast, grundlön (16 lkl) .....	460.800
1 farmaceut, årsarvode (9 lkl) .....	339.900
10 hjälpsköterskor, årsarvode à 371.000 (11 lkl) .....	3.711.000
7 barnsköterskor, årsarvode à 371.100 (11 lkl) .....	2.597.700
3 tekniska biträden, årsarvode à 371.100 (11 lkl) .....	1.113.300

**Kontorspersonal**

1 syssloman, grundlön (27 lkl) .....	762.600
1 bitr. syssloman-bokförare, grundlön (18 lkl) .....	501.600
1 kassör-centrallagerföreståndare, årsarvode (15 lkl) .....	441.300
1 kontorsbiträde, årsarvode (11 lkl) .....	371.100

**Övrig kvinnlig personal**

1 kosthållerska, grundlön (17 lkl) .....	480.600
1 bitr. kosthållerska, årsarvode (13 lkl) .....	405.000
1 tvätt- o. linneföreståndarinna, årsarvode (13 lkl) .....	405.000

4 Ht.	3 telefonister, årsarvode à 325.200 (8 lkl) ...	975.600
	3 kokerskor, årsarvode à 325.200 (8 lkl) ...	975.600
	1 bagerska, årsarvode (8 lkl) .....	325.200
	2 maskintvätterskor, årsarvode à 339.900 (9 lkl) .....	679.800
	4 tvätterskor, årsarvode à 325.200 (8lkl) ...	1.300.800
	2 sömmerskor, årsarvode (8 lkl) .....	650.400
	1 baderska-städerska, årsarvode (8 lkl) .....	325.200
	1 baderska, årsarvode (8 lkl) .....	325.200
	8 sjukvårdspraktikanter, årsarvode à 120.000	960.000
	7 köksbiträden, årsarvode à 297.900 (6 lkl)	2.085.300
	6 servererskor-diskerskor, årsarvode à 297.900 (6 lkl) .....	1.787.400
18	sjukhusbiträden, årsarvode à 297.900 (6 lkl) .....	5.362.200

#### Övrig manlig personal

1	maskinmästare, grundlön (23 lkl) .....	627.300
2	maskinskötare, grundlön à 405.000 (13 lkl)	810.000
1	chaufför-vaktmästare, grundlön (14 lkl)	422.700
1	snickare-gårdskar, årsarvode (12 lkl) .....	387.600
1	gårdskar-trädgårdsmästare, årsarvode (12 lkl) .....	387.600
4	eldare, årsarvode à 387.600 (12 lkl) .....	1.550.400
1	hjälpkarl, årsarvode (10 lkl) .....	355.200

#### Gemensamma löneförmåner

	ålderstillägg (förslagsanslag) .....	3.700.000	
	ersättning för söndagsarbete (förslags- anslag) .....	5.400.000	
	nattarbetsersättningar (förslagsanslag) .....	275.000	
	dejoureringsarvodet (förslagsanslag) .....	1.750.000	
	vikariatsarvodet (förslagsanslag) .....	4.300.000	
	beklädnadsbidrag .....	316.800	
	lönejusteringar (förslagsanslag) .....	2.000.000	68.582.200
2.	Kosthållningen (förslagsanslag) .....		11.500.000
3.	Medicinalier och förbandsmaterial (förslagsanslag) .....		6.500.000
4.	Värme och lyse (förslagsanslag) .....		11.000.000
5.	Tvätt- o. rengöringsmedel inkl. vattenavgift (förslagsan- slag) .....		2.600.000
6.	Utgifter för öppen poliklinikverksamhet (förslagsanslag)		3.250.000
7.	Röntgen- o. annan behandling i polikliniken (förslags- anslag) .....		700.000
8.	Arvodet o. resekostnader för röntgenologen (förslags- anslag) .....		450.000
9.	För själavården .....		72.000

10. Underhåll av fastigheten .....	1.900.000	<b>4 Ht.</b>
11. Underhåll av inventarier .....	950.000	
12. Underhåll av området .....	720.000	
13. Diverse utgifter .....	1.650.000	
14. Arvode och resekostnader för ögonläkaren (förslagsanslag) .....	100.000	
15. Hyra för läkarbostad (förslagsanslag) .....	65.000	
16. Till landskapsstyrelsens disposition för centralsjukhuset	750.000	
Summa II kap. 110.789.200		

### III. ÅLANDS CENTRALSANATORIUM

1. Avlöningar:		
1 sanatorieöverläkare, grundlön (41 lkl) ...	1.704.000	
1 översköterska, grundlön (22 lkl) .....	597.900	
2 avdelningssköterskor, grundlön à 501.600 (18 lkl) .....	1.003.200	
1 laboratorie- o. röntgensköterska, grundlön (18 lkl) .....	501.600	
1 nattsköterska, grundlön (18 lkl) .....	501.600	
2 assistentsköterskor, grundlön à 441.300 (15 lkl) .....	882.600	
1 ambuleraende sköterska, grundlön (15 lkl)	441.300	
3 sköterskebiträden, årsarvode à 371.100 (11 lkl) .....	1.113.300	
1 arbetsterapeut, grundlön (15 lkl) .....	441.300	
1 baderska, årsarvode (8 lkl) .....	325.200	
2 servererskor, årsarvode à 297.900 (6 lkl)	595.800	
2 diskerskor, årsarvode à 297.900 (6 lkl) ...	595.800	
3 avdelningsstäderskor, årsarvode à 297.900 (6 lkl) .....	893.700	
1 ambuleraende avdelningsstäderska, årsarvode (6 lkl) .....	297.900	
beklädnadsbidrag .....	84.800	
ålderstillägg (förslagsanslag) .....	1.700.000	
ersättning för söndagsarbete (förslagsanslag) .....	1.150.000	
dejoureringsarvoden (förslagsanslag) .....	730.000	
vikariatsarvoden (förslagsanslag) .....	650.000	
lönejusteringar (förslagsanslag) .....	500.000	14.710.000
2. Medicinalier och förbandsmaterial (förslagsanslag) .....	780.000	
3. Rengöring (förslagsanslag) .....	100.000	
4. Operationskostnader samt arvode och resekostnader för lungkirurgen (förslagsanslag) .....	500.000	
5. Underhåll av inventarier .....	170.000	

<b>4 Ht.</b>	6. Underhåll av fastigheten .....	450.000
	7. Diverse utgifter .....	250.000
	8. Sanatoriets andel i centralsjukhusets gemensamma drifts- kostnader (förslagsanslag) .....	14.500.000
	9. Till landskapsstyrelsens disposition för centralsanatoriet	100.000
	Summa III kap. 31.560.000	

## IV. ÅLANDS TUBERKULOSBYRÅ

1. Avlöningar:		
1 dispensärläkare, halvt årsarvode (30 lkl)	438.600	
1 dispensärsköterska, grundlön (18 lkl) .....	501.600	
ålderstillägg (förslagsanslag) .....	45.000	
dyrortstillägg (förslagsanslag) .....	17.580	
beklädnadsbidrag .....	9.600	
lönejustering (förslagsanslag) .....	35.000	1.047.380
2. Diverse utgifter .....		30.000
3. Tuberkulosbyråns andel i centralsanatoriets gemensamma driftskostnader (förslagsanslag) .....		900.000
4. Tuberkulosbyråns andel i centralsjukhusets gemensamma driftskostnader (förslagsanslag) .....		700.000
5. Fri bostad, värme och lyse för dispensärläkaren och dis- pensärsköterskan (förslagsanslag) .....		400.000
6. Skärmbildsfotografering (förslagsanslag) .....		1.840.000
7. Till landskapsstyrelsens disposition för tuberkulosbyrån		30.000
Summa IV kap. 4.947.380		

## V. KUMLINGE SJUKSTUGA

1. Avlöningar:		
1 läkare, arvode .....	48.000	
1 sköterska, grundlön (15 lkl) .....	441.300	
1 sköterska, årsarvode (14 lkl) .....	422.700	
1 ekonom och gårdskar, årsarvode (13 lkl)	405.000	
1 kokerska, årsarvode (7 lkl) .....	311.400	
1 städerska, årsarvode (7 lkl) .....	311.400	
hyresbidrag för sköterska .....	18.000	
ålderstillägg (förslagsanslag) .....	250.000	
ersättning för söndagsarbete (förslagsanslag)	120.000	
tvätthjälp .....	12.000	
lönejustering (förslagsanslag) .....	65.000	2.404.800
2. Vikariatsarvodet (förslagsanslag) .....		120.000
3. Kosthållningen (förslagsanslag) .....		360.000
4. Medicinalier och förbandsmaterial (förslagsanslag) .....		80.000
5. Värme och lyse (förslagsanslag) .....		380.000

6. Inventariernas underhåll .....	40.000	<b>4 Ht.</b>
7. Diverse utgifter .....	50.000	
8. Sjukhusområdets underhåll .....	20.000	
9. Byggnadernas underhåll .....	75.000	
10. Till landskapsstyrelsens disposition för sjukstugan .....	15.000	
Summa V kap. 3.544.800		

#### VI. SÄRSKILDA ANSLAG

1. Bidrag till avlönande av stads- och kommunalläkare (förslagsanslag) .....	2.000.000
2. Bidrag till avlönande av kommunaldjurläkare (förslagsanslag) .....	25.000
3. Bidrag till avlönande av kommunala hälsosystrar (förslagsanslag) .....	3.000.000
4. Bidrag till avlönande av kommunala barnmorskor (förslagsanslag) .....	4.000.000
5. Bidrag till avlönande av kommunala hälsosystrar-barnmorskor (förslagsanslag) .....	920.000
6. Bidrag till upprätthållande av Grelsby sjukhus (förslagsanslag) .....	16.500.000
7. Kostnaderna för fyra friplatser i Grelsby sjukhus (förslagsanslag) .....	1.200.000
8. Sjukhuskostnader för tre platser i Åbolands barnsjukhus (förslagsanslag) .....	5.000.000
9. Understöd åt rådgivningsbyråerna i mödra- och barnavård (förslagsanslag) .....	800.000
10. Bidrag för avlönande av kommunernas skolläkare (förslagsanslag) .....	250.000
11. Bidrag åt kommuner för vaccinationskostnader (förslagsanslag) .....	250.000
12. Bidrag till Kumlinge apotek .....	250.000
13. Bidrag till Föreningen Folkhälsan på Åland r.f. ....	600.000
14. Bidrag till A/B Skärgårdsflyg för ambulansflygningar ..	1.000.000
15. Till landskapsstyrelsens disposition för hälso- och sjukvårdsändamål .....	300.000
Summa VI kap. 36.095.000	
Summa 4 Huvudtiteln 189.312.020	

### 5 Huvudtiteln. Undervisnings- och bildningsväsendet

**5 Ht.**

#### I. ÅLANDS LYCEUM

1. Avlöningar:		
1 rektor, grundlön (31 lkl) .....		921.300
4 äldre lektorer, grundlön à 799.200 (28 lkl) .....		3.196.800
2 äldre lektorer, grundlön à 762.600 (27 lkl) .....		1.525.200

<b>5 Ht.</b>	1 yngre lektor, grundlön (26 lkl) .....	727.500	
	1 yngre lektor, grundlön (25 lkl) .....	693.000	
	4 yngre lektorer, grundlön (24 lkl), 4 mån. .	879.200	
	1 gymnastiklärare, grundlön (21 lkl) .....	571.200	
	1 gymnastiklärarinna, grundlön (21 lkl) ...	571.200	
	1 teckningslärarinna, grundlön (18 lkl) .....	501.600	
	1 sånglärare, arvode .....	167.100	
	1 gårdskarll-eldare, grundlön (12 lkl) .....	387.600	
	1 vaktmästare, grundlön (11 lkl) .....	371.100	
	2 städerskor, årsarvode (6 lkl) .....	595.800	
	kanslihjälp .....	54.650	
	ålderstillägg (förslagsanslag) .....	2.100.000	
	dyrortstillägg (förslagsanslag) .....	350.000	
	lönejustering (förslagsanslag) .....	600.000	
	ersättning för söndagsarbete (förslags- anslag) .....	45.000	
	ersättning för övertidsarbete (förslags- anslag) .....	130.000	
	övertim- och timarvoden (förslagsanslag) ..	4.800.000	
	undervisning i språkkubbar (förslagsan- slag) .....	100.000	19.288.250
	2. Upprätthållande av parallellklasser (förslagsanslag):		
	övertim- och timarvoden .....	8.000.000	
	rektorns arvode .....	239.760	
	vaktmästarens arvode .....	19.260	8.259.020
	3. Undervisningsmateriel och bibliotek .....		170.000
	4. Städning (förslagsanslag) .....		300.000
	5. Värme, lyse och vatten (förslagsanslag) .....		1.500.000
	6. Material för undervisning i slöjd och huslig ekonomi (för- slagsanslag) .....		210.000
	7. Tryckningskostnader (förslagsanslag) .....		100.000
	8. Diverse utgifter .....		250.000
	9. Underhåll av inventarier .....		150.000
	10. Underhåll av byggnader .....		200.000
	11. Hyresavgift för klassrum (förslagsanslag) .....		965.000
	12. Undersökning av elevernas hälsotillstånd .....		30.000
	Summa I kap. 31.422.270		

## II. FOLKSKOLVÄSENDET

### Folkskolinspektören

1. Folkskolinspektörens avlöning:		
grundlön (30 lkl) .....	877.200	
ålderstillägg .....	273.000	
dyrortstillägg .....	31.320	

lönejustering (förslagsanslag) .....	35.000	1.216.520	<b>5 Ht.</b>
2. Arvode för folkskolinspektörens semestervikarie (förslagsanslag) .....		50.000	
3. Folkskolinspektörens resekostnader (förslagsanslag) .....		227.000	
4. Hyra för kanslirum .....		60.000	

#### Landskapsbidrag för folkskolväsendet

5. Mariehamns stad (förslagsanslag) .....		5.700.000	
6. Lärarnas vid folkskolorna på landet avlöning (förslagsanslag) .....		55.000.000	
7. Tilläggsarvoden för lärare i glest befolkade och avsidens belägna kommuner (förslagsanslag) .....		2.670.000	
8. Ålderstillägg (förslagsanslag) .....		9.500.000	
9. Timarvoden (förslagsanslag) .....		11.280.000	
10. Byggnadshjälp åt landskommuner för uppförande av folkskollokaler (förslagsanslag) .....		18.000.000	
11. Extra byggnadsbidrag åt fattiga och glest befolkade kommuner för anskaffande av folkskollokaler (förslagsanslag) .....		5.000.000	
12. Understödsanslag för folkskolorna på landet (förslagsanslag) .....		33.000.000	
13. Extra understöd för upprätthållandet av folkskolväsendet		4.000.000	

#### Särskilda utgifter för folkskolväsendet

14. Till sommarrekreation vid sommarkolonier åt meddellösa främst svaga och sjuka folkskolbarn (förslagsanslag) .		120.000	
15. Diverse utgifter .....		175.000	

Summa II kap. 145.998.520

### III. ÅLANDS SJÖFARTSLÄROVERK

#### 1. Avlöningar:

##### Navigationsskolavdelningen

1 överlärare, grundlön (28 lkl) .....	799.200
1 lektor i navigationsämnen, grundlön (26 lkl) .....	727.500
1 lektor i matematik, grundlön (26 lkl) .....	727.500
1 lektor i språk, grundlön (26 lkl) .....	727.500
rektorsarvode .....	48.000

##### Maskintekniska avdelningen

2 lektorer, grundlön à 837.300 (29 lkl) .....	1.674.600
1 lektor, grundlön (28 lkl) .....	799.200

<b>5 Ht.</b>	avdelningsföreståndararvode .....	24.000	
	kanslist .....	132.000	
	<b>Gemensamt</b>		
	1 vaktmästare, grundlön (13 lkl) .....	405.000	
	städning (förslagsanslag) .....	265.000	
	ålderstillägg (förslagsanslag) .....	830.000	
	dyrortstillägg (förslagsanslag) .....	190.000	
	lönejustering (förslagsanslag) .....	250.000	
	ersättning för söndagsarbete (vaktmästaren) (förslagsanslag) .....	30.000	
	ersättning för övertidsarbete (vaktmästaren) (förslagsanslag) .....	100.000	
	rådgivande kommissionens arvoden .....	40.000	7.769.500
	<hr/>		
	2. Tjänstgörings- och timarvoden (förslagsanslag):		
	navigationsskolavdelningen i timarvoden ...	600.000	
	hemarbetsersättning .....	600.000	
	maskintekniska avdelningen i timarvoden	1.760.000	
	hemarbetsersättning .....	470.000	
	parallellavdelning för navigationsskolavdelningen .....	1.035.000	
	hemarbetsersättning .....	150.000	4.615.000
	<hr/>		
	3. Skepparskolan:		
	timarvoden .....	530.000	
	hemarbetsersättningar .....	70.000	600.000
	<hr/>		
	4. Undervisningsmateriel och bibliotek:		
	för navigationsskolavdelningen .....	120.000	
	för maskintekniska avdelningen .....	120.000	240.000
	<hr/>		
	5. Värme, lyse och vatten (förslagsanslag) .....		500.000
	6. Tryckningskostnader (förslagsanslag) .....		200.000
	7. Expensmedel:		
	för navigationsskolavdelningen .....	85.000	
	för maskintekniska avdelningen .....	85.000	170.000
	<hr/>		
	8. Underhåll av byggnaden .....		100.000
	9. Underhåll av inventarier .....		50.000
	10. Maskinlaboratoriets driftskostnader .....		30.000
	11. Svetsningskurs för maskintekniska avdelningen .....		15.000
	12. För exkursioner (maskintekniska avdelningen) .....		50.000
	13. Stipendiemedel (båda avdelningarna) .....		15.000
	14. Specialföreläsningar (förslagsanslag) .....		12.000
	15. För anordnande av radiotelegrafistkurs (förslagsanslag)		960.000
	Summa III kap. 15.326.500		

#### IV. ÅLANDS YRKESKOLA

1. Avlöningar:		
1 ingenjörslärare, årsarvode (25 lkl) .....	693.000	



5 Ht.

1 lärare, diplomkorrespondent, årsarvode (26 lkl) .....	727.500	
1 yrkeslärarinna, årsarvode (22 lkl) .....	597.900	
1 lärare i teoretiska yrkesämnen (19 lkl) ...	523.500	
3 yrkeslärare, årsarvode (19 lkl) à 523.500	1.570.500	
lärarnas timarvoden (förslagsanslag):		
dagkurser .....	4.335.200	
aftonkurser .....	587.000	
1 ekonom, årsarvode (18 lkl) .....	501.600	
1 kanslist, årsarvode (10 lkl) .....	355.200	
1 bibliotekarie .....	82.800	
1 skolläkare .....	65.000	
direktionsarvoden (förslagsanslag) .....	108.000	
rektorsarvode .....	72.000	
timarvoden för avdelningsföreståndarna (förslagsanslag) .....	165.000	
ålderstillägg (förslagsanslag) .....	537.100	
dyrortstillägg (förslagsanslag) .....	190.740	
lönejustering (förslagsanslag) .....	170.000	
hemarbetsersättning .....	521.200	11.803.240
2. Elevernas flitpengar (förslagsanslag) .....	875.000	
3. Städning och eldning (förslagsanslag) .....	463.000	
4. Råvaror och arbetsredskap (förslagsanslag) .....	4.600.000	
5. Tryckningskostnader (förslagsanslag) .....	100.000	
6. Expensmedel .....	600.000	
7. Undervisningsmateriel och bibliotek .....	1.000.000	
8. Inmontering och reparation av maskiner och inventarier (förslagsanslag) .....	441.500	
9. Hyra, bränsle, lyse, kraft och vatten (förslagsanslag) ...	3.300.000	
10. Förstahjälputrustning (förslagsanslag) .....	25.000	
11. Till landskapsstyrelsens disposition för yrkesskolan .....	425.000	
Summa IV kap. 23.632.740		

#### V. ÅLANDS FOLKHÖGSKOLA

1. Bidrag till Ålands folkhögskola (förslagsanslag) .....	6.000.000
Summa V kap. 6.000.000	

#### VI. ÅLANDS LANTMANNASKOLA

1. Avlöningar:	
1 föreståndare, grundlön (25 lkl) .....	693.000
föreståndararvode .....	57.600
1 andra lärare, grundlön (25 lkl) .....	693.000
timlärare .....	200.000
ålderstillägg (förslagsanslag) .....	230.000

<b>5 Ht.</b>	lönejustering (förslagsanslag) .....	75.000	
	kosthållerska .....	197.500	
	gårdskarl .....	120.000	2.266.100
	2. Värme och lyse (förslagsanslag) .....		350.000
	3. Städning .....		90.000
	4. Undervisningsmateriel .....		50.000
	5. Expensmedel .....		100.000
	6. Slöjdverktyg och verktyg för maskinhallen .....		20.000
	7. Direktionens resor och dagtraktamenten (förslagsanslag) .....		50.000
	8. Underhåll av skolplan och stängsel .....		10.000
	9. Underhåll av byggnaderna .....		200.000
	10. Anslag för kurser .....		40.000

### Skollägenheten på Jomala gård

11. Skollägenhetens utgifter (förslagsanslag):			
a) löner, semesterarvoden samt folkpensions- och barnbidragspremier .....	1.543.465		
b) övriga löpande utgifter .....	1.390.035		2.933.500
			<hr/>
	Summa VI kap. 6.109.600		

### VII. ÅLANDS KVINNliga HEMSLÖJDSSKOLA

i. Avlöningar:			
1 vävlärlarinna, grundlön (19 lkl) .....	523.500		
1 sömnadslärlarinna, grundlön (19 lkl) .....	523.500		
föreståndarinnearvode .....	20.000		
kosthållerska .....	240.000		
ålderstillägg (förslagsanslag) .....	150.000		
lönejustering (förslagsanslag) .....	40.000		
1 biträdande lärare i spånad .....	20.000		1.517.000
			<hr/>
2. Kostnader för anordnande av kurser utom skolan (förslagsanslag) .....		70.000	
3. Värme och lyse (förslagsanslag) .....		200.000	
4. Undervisningsmateriel .....		30.000	
5. Expensmedel .....		100.000	
6. Direktionens arvoden och resekostnader (förslagsanslag) .....		50.000	
7. Resekostnader och dagtraktamenten för föreståndarinnan .....		10.000	
8. Underhåll av trädgården .....		150.000	
9. Underhåll av byggnaderna .....		100.000	
			<hr/>
	Summa VII kap. 2.227.000		

### VIII. ÅLANDS AMBULERANDE LANTHUSHÅLLSSKOLA

1. Avlöningar:		
1 lärarinna i huslig ekonomi, grundlön (19 lkl) .....	523.500	

1 lärarinna i kvinnlig slöjd, grundlön (19 lkl) .....	523.500	
föreståndarinnearvode .....	20.000	
biträdande timlärare .....	30.000	
ålderstillägg (förslagsanslag) .....	145.000	
lönejustering (förslagsanslag) .....	35.000	1.277.000
2. Hyra, värme och lyse (förslagsanslag) .....		200.000
3. Undervisningsmateriel och inventarier .....		130.000
4. Expensmedel .....		50.000
5. Direktionsarvoden och resekostnader (förslagsanslag) ...		20.000
6. Transportkostnader (förslagsanslag) .....		20.000
Summa VIII kap. 1.697.000		

#### IX. FORNMINNESVÅRDEN

1. Till landskapsstyrelsens disposition för Ålands Museum	650.000
2. För arkeologiskt fältarbete .....	550.000
3. Bomarsunds fornminnesområde .....	500.000
4. För publiceringsverksamhet .....	150.000
5. För mikrofilmning av åländska arkivalier .....	100.000
6. För underhåll och inlösen av gamla byggnader .....	150.000
7. För bevarande av 4 m/bk Pommern som museifartyg .....	300.000
Summa IX kap. 2.400.000	

#### X. SOCIALT BILDNINGSPARBETE

##### Biblioteksverksamheten

1. Biblioteksinspektörens arvode .....	144.000
2. Biblioteksinspektörens resekostnader (förslagsanslag) ...	30.000
3. Bidrag till biblioteken (förslagsanslag) .....	1.150.000
4. För inköp och inbindning av facktidsskrifter i biblioteks- inspektörens arkiv .....	12.000
5. För kurs- och föredragsverksamhet .....	30.000

##### Annat socialt bildningsarbete

6. Understödjande av studiecirkelverksamheten .....	70.000
7. Understöd åt Arbetarinstitutet i Mariefhamn (för- slagsanslag) .....	1.200.000
Summa X kap. 2.636.000	

#### XI. SÄRSKILDA ANSLAG

1. Till vetenskapen, litteraturen och konsten främjande ändamål .....	4.500.000
2. För främjande av idrott och fysisk fostran (reservationsanslag) .....	5.000.000

<b>Ht. 5</b>	3. Understöd åt teatrar, sångköror och orkestrar .....	700.000
	4. Bidrag för avlönande av verksamhetsledare för kulturorganisationer .....	1.500.000
	5. Understöd åt Ålands hemslöjdsförening för föreningens skolverksamhet (förslagsanslag) .....	1.400.000
	6. Understöd åt Kock- och stuertskolan i Mariehamn (förslagsanslag) .....	1.750.000
	7. Understödjande av skolgången för elever i läroverk ...	150.000
	8. Understöd för mindre bemedlades yrkesutbildning (förslagsanslag) .....	3.000.000
	9. För anordnande av kurser i yrkesvägledning .....	200.000
	10. Kommunal upplysningsverksamhet .....	150.000
	11. Understöd åt Samfundet Finland—Sovjetunionen .....	60.000
	12. Understöd åt Betania församling för upprätthållande av läsesal för sjömän .....	50.000
	13. Till landskapsstyrelsens disposition för undervisnings- och bildningsväsendet .....	500.000
	Summa XI kap. 18.910.000	
	Summa 5 Huvudtiteln 256.409.630	

**6 Ht.****6 Huvudtiteln. Näringarnas främjande****I. JORDBRUKET OCH DESS BINÄRINGAR SAMT KOLONISATIONSVVERKSAMHETEN**

1. Avlöningar:		
1 byggmästare, grundlön (23 lkl) .....	627.300	
1 husdjurs- och jordbrukskonsulent, grundlön (24 lkl) .....	659.400	
1 bokförings- och jordbrukskonsulent, grundlön (24 lkl) .....	659.400	
1 jordbruksinstruktör, årsarvode (23 lkl) ...	627.300	
1 trädgårdskonsulent, grundlön (21 lkl) ...	571.200	
1 bitr. trädgårdskonsulent, årsarvode (20 lkl) .....	546.600	
ålderstillägg (förslagsanslag) .....	250.000	
dyrorrtstillägg (förslagsanslag) .....	100.000	
lönejustering (förslagsanslag) .....	150.000	4.191.200
2. Resor och dagtraktamenten (förslagsanslag) .....		2.000.000
3. Allmänna kostnader för lantbrukets instruktionsverksamhet .....		100.000
4. Bidrag för jordförbättringsarbeten (reservationsanslag) .....		5.500.000
5. Bidrag för täckdikningar (reservationsanslag) .....		500.000
6. Ny- och stenröjningspremier (reservationsanslag) .....		2.000.000
7. För främjande av jordbruket samt häst- och boskapskötseln .....		1.500.000

8. Understöd för uppförande av A.I.V.-silos (förslagsanslag)	50.000	<b>6 Ht.</b>
9. Kreatursförädlingsföreningar .....	4.000.000	
10. Svin-, får-, fjäderfä- och biskötselns främjande .....	250.000	
11. Lantbruksklubbverksamheten .....	1.050.000	
12. Lantbruksbokföringens främjande .....	20.000	
13. Jordbruksförsöksverksamheten:		
a) Ålands försöksfält .....	704.000	
b) Ålands fruktförsök .....	590.000	
c) lokala fältförsök o. demonstrationer ...	20.000	1.314.000
14. Bidrag åt småbrukarsammanslutningar till maskinanskaffning (förslagsanslag) .....	500.000	
15. Understöd för byggande av vatten- och avloppsledningar på landsbygden (reservationsanslag) .....	1.000.000	
16. Byggnadsunderstöd och premier (reservationsanslag) ...	500.000	
17. Arvoden och kostnader för landskapet enligt landskapslagen angående kolonisationsnämnder i landskapet Åland (förslagsanslag) .....	1.200.000	
18. Kostnader för iståndsättande av kolonisationsvägar (reservationsanslag) .....	1.000	
19. För utrotning av berberis (reservationsanslag) .....	1.000	
20. Underhåll och drift av maskiner och redskap för jordförbättringsarbeten (förslagsanslag) .....	1.500.000	
21. Mjölkttransportbidrag i skärgården (förslagsanslag) .....	10.000.000	
22. För sänkning av vattendrag (reservationsanslag) .....	1.000.000	
23. För lantbruksräkning (reservationsanslag) .....	300.000	
Summa I kap. 38.477.200		

## II. FISKET

1. Avlöningar:		
1 fiskerikonstulent, grundlön (24 lkl) .....	659.400	
1 fiskeriinstruktör, grundlön (20 lkl) .....	546.600	
ålderstillägg (förslagsanslag) .....	65.000	
lönejustering (förslagsanslag) .....	40.000	1.311.000
2. Resor och dagtraktamenten (förslagsanslag) .....	400.000	
3. Fiskerinäringens främjande .....	1.800.000	
4. Underhåll och drift vid romkläkningsanstalten .....	400.000	
5. För fiskeriundersökningar och anordnande av fiskarkurser (förslagsanslag) .....	300.000	
6. Underhåll och drift av fiskefyrrar .....	250.000	
7. Förbättrande av fiskeleder och fiskehamnar .....	800.000	
8. Landskapets andel i skadeersättningar för försäkrade fiskredskap och fiskebåtar (förslagsanslag) .....	900.000	
9. Nedsättning av räntan på lån, som beviljats yrkesfiskare för anskaffning av fiskredskap och fiskebåtar (reservationsanslag) .....	1.400.000	

<b>6 Ht.</b>	10. Bidrag för landskapsbidragsfond för fiskeriförsäkringar	500.000
	Summa II kap. 8.061.000	

### III. DEN PRIVATA SKOGSHUSHÅLLNINGEN

1. Avlöningar:		
	1 skogsvårdsinstruktör, grundlön (24 lkl)	659.400
	1 plantskolskötare-bitr. skogsvårdsinstruktör, grundlön (21 lkl) .....	571.200
	1 forsttekniker, årsarvode (18 lkl) .....	501.600
	ålderstillägg (förslagsanslag) .....	75.000
	dyrortstillägg för skogsvårdsinstruktören (förslagsanslag) .....	15.000
	lönejustering (förslagsanslag) .....	40.000
		1.862.200
	2. Resor och dagtraktamenten (förslagsanslag) .....	900.000
	3. Expensmedel .....	25.000
	4. Bränsle för plantskolan (förslagsanslag) .....	100.000
	5. Underhåll av plantskolan .....	1.000.000
	6. Underhåll av plantskolbyggnaden .....	20.000
	7. Arrende för plantskolans område .....	25.000
	8. Bidrag för skogsförbättringsarbeten (reservationsanslag)	2.000.000
	9. Främjande av och tillsyn över den privata skogshushållningen .....	800.000
	10. Insamling av material för undersökning av skogstyperna (förslagsanslag) .....	1.000.000
	Summa III kap. 7.732.200	

### IV. SÄRSKILDA ANSLAG

1. Understöd åt föreningar:		
	a) Ålands fiskarförbund .....	250.000
	b) Ålands Marthadistriktförbund .....	300.000
	c) Ålands Mejeriförbund .....	150.000
	d) Ålands Fruktodlarförening .....	50.000
		750.000
	2. Hemslöjdens främjande .....	175.000
	3. Understöd för tryggande av sysselsättningen (förslagsanslag) .....	1.000.000
	4. Rådgivning för och annat främjande av hem- och småindustrin .....	300.000
	5. För geologiska undersökningar .....	300.000
	6. Till landskapsstyrelsens disposition för näringarnas främjande .....	200.000

Summa IV kap. 2.725.000  
Summa 6 Huvudtiteln 56.995.400

**7 Huvudtiteln. Kommunikationsväsendet**

**7 Ht.**

**I. ARBETSLEDNING**

1. Avlöningar:		
1 vägbyggmästare, grundlön (24 lkl) .....	659.400	
1 vägbyggmästare, grundlön (23 lkl) .....	627.300	
1 extraordinarie vägmästare, årsarvode (23 lkl) .....	627.300	
1 extraordinarie vägmästare, årsarvode (20 lkl) .....	546.600	
1 lagerförvaltare, grundlön (16 lkl) .....	460.800	
ålderstillägg (förslagsanslag) .....	300.000	
dyrortstillägg (förslagsanslag) .....	50.000	
lönejustering (förslagsanslag) .....	70.000	3.341.400
2. Resor och dagtraktamenten (förslagsanslag) .....		2.300.000
Summa I kap. 5.641.400		

**II. VÄGHÅLLNINGEN**

1. Underhåll av landsvägarna och bygdevägarna (förslagsanslag):		
a) sommarunderhållet .....	43.800.000	
b) vinterunderhållet .....	8.000.000	
c) färjhållningen .....	6.000.000	
d) understödjande av bilfärjetrafiken Vårdö—Brändö .....	7.000.000	64.800.000
2. Bidrag till kommunalvägar:		
a) för byggnad och förbättring (reservationsanslag) .....	5.300.000	
b) för underhåll (förslagsanslag) .....	5.500.000	
c) för förbättring av vägförhållandena i skärgården (reservationsanslag) .....	1.200.000	
d) understöd för iståndsättning av kommunalvägar, vilka skola övertagas som bygdevägar (reservationsanslag) .....	1.300.000	13.300.000
3. Bidrag för inlösen av vägområden (förslagsanslag) .....		2.000.000
4. Förberedande arbeten för verkställighet av nya väglagen		250.000
Summa II kap. 80.350.000		

**III. SJÖKOMMUNIKATIONERNA**

1. För upprätthållande av trafik i skärgården (förslagsanslag) .....	8.500.000
2. Upprensning av båtleder (reservationsanslag) .....	200.000
3. Till anläggning och underhåll av båtbyggor (reservationsanslag) .....	3.500.000
Summa III kap. 12.200.000	

## 7 Ht.

## IV. SÄRSKILDA ANSLAG

## Motorfordonstrafiken

1. Avlöningar:		
1 bilbesiktningsman och inspektör för landskapets motorbåtar och färjor, årsarvode (26 lkl) .....	727.500	
ålderstillägg (förslagsanslag) .....	30.000	
dyrortstillägg (förslagsanslag) .....	20.000	
lönejustering (förslagsanslag) .....	25.000	802.500
2. Till anskaffande av registerbrickor för motorfordon (förslagsanslag) .....		150.000
<b>Övriga anslag</b>		
3. Gästgiverihållningen (förslagsanslag) .....		400.000
4. Kostnader för underhåll av byggnader, arbetsmaskiner och inventarier samt drift av vägvadningens verkstäder .....		11.200.000
5. Till landskapsstyrelsens disposition för kommunikationsväsendet .....		500.000
	Summa IV kap. 13.052.500	
	Summa 7 Huvudtiteln 111.243.900	

## 8 Ht.

## 8 Huvudtiteln. Socialvården

## I. SÄRSKILDA ANSLAG FÖR SOCIALA ÄNDAMÅL

1. Socialvårdsinspektionen (förslagsanslag) .....	75.000
2. Olycksfallsförsäkringspremier (förslagsanslag) .....	2.000.000
3. Hälso-, läkar- och sjukhusvård åt landskapets arbetare (förslagsanslag) .....	170.000
4. Invalidvården (förslagsanslag) .....	11.000.000
5. Familjebostadsunderstöd (förslagsanslag) .....	300.000
6. Understöd åt barnhem (förslagsanslag) .....	1.300.000
7. Understöd åt barnträdgårdar (förslagsanslag) .....	500.000
8. Sommarrekreation för barn, som ej äro folkskolbarn ...	50.000
9. Bidrag till avlönande av kommunala hemsystrar (förslagsanslag) .....	1.200.000
10. Socialhjälpstugor, som skola ersättas av landskapet (förslagsanslag) .....	1.300.000
11. Understödjande av nykterhetsarbetet .....	350.000
12. Bidrag åt Ålands kommunalförbund för arbetsförmedling (förslagsanslag) .....	800.000
13. Bidrag för anordnande av semester åt överansträngda husmödrar .....	150.000
14. För förebyggande socialhjälp .....	30.000
15. Till landskapsstyrelsens disposition för sociala ändamål	100.000
	Summa I kap. 19.325.000
	Summa 8 Huvudtiteln 19.325.000



**9 Huvudtiteln. Diverse anslag**

**9 Ht.**

**I. SÄRSKILDA ANSLAG**

1. På lag grundade utgifter, vilka icke äro upptagna såsom särskilda poster i budgeten (förslagsanslag) .....	100.000
2. Oförutsedda utgifter (förslagsanslag) .....	1.500.000
3. Utgifter för Ålandsdelegationen (förslagsanslag) .....	450.000
4. Kommittéer och sakkunniga (förslagsanslag) .....	350.000
5. På grund av landskapstjänst beviljade pensioner (förslagsanslag) .....	30.000.000
6. Familjepension och begravningshjälp (förslagsanslag) ...	2.000.000
7. Barnbidrags- och folkpensionspremier, som landskapet i egenskap av arbetsgivare äger erlægga (förslagsanslag)	11.000.000
8. Kostnader för förande av kortregister över personer, vilka åtnjuta åländsk hembygdsrätt .....	200.000
9. Understöd för främjande av brandskyddet .....	1.000.000
10. Understöd till turismens främjande .....	1.750.000
11. Av naturskyddsåtgärder föranledda utgifter (förslagsanslag) .....	300.000
12. Kostnader för ersättning av älgskador (förslagsanslag) ...	50.000
13. Premier för dödande av rovdjur (förslagsanslag) .....	2.000.000
14. Bidrag för utbildning av polismän (förslagsanslag) .....	100.000
15. Stödjande av elektrifieringen på landsbygden (förslagsanslag) .....	2.000.000
16. För av undersöknings- och byggnadspubliceringsverksamheten för utvecklande av bostadsproduktionen föranledda kostnader (förslagsanslag) .....	150.000
17. Av lagen om främjande av bostadsproduktionen föranledda kostnader (förslagsanslag) .....	200.000
18. Bekämpning av husbocken och bidrag för främjande av bostadsbebyggelsen i av husbocken härjade trakter (reservationsanslag) .....	3.000.000
19. Av landskapslagen angående byggnadsstadga för byggnadsplaneområden på landsbygden i landskapet Åland föranledda verkställighetskostnader (förslagsanslag) .....	300.000
20. Brandstodspremier (förslagsanslag) .....	375.000
21. Utgifter för skärgårdsnämnd (förslagsanslag) .....	215.000
22. Fraktunderstöd (förslagsanslag) .....	1.700.000
23. Sänkning av räntan på lån från vissa penninginrättningar (förslagsanslag) .....	1.000.000
24. Till landskapsstyrelsens disposition för brandväsendet ...	300.000

Summa I kap. 60.040.000

Summa 9 Huvudtiteln 60.040.000

## 10 Ht.

## 10 Huvudtiteln. Investeringsutgifter

## I. LANDSKAPSSTYRELSEN

1. Anskaffning av inventarier (reservationsanslag) .....	600.000
Summa I kap. 600.000	

## II. HÄLSO- OCH SJUKVÅRDEN

1. Ålands centralsjukhus för anskaffning av inventarier och instrument .....	2.100.000
2. Ålands centralsjukhus för permanentbeläggning av par- keringsplan och gångar .....	760.000
3. Ålands centralsjukhus för avlopps- och vattenledning ...	7.500.000
4. Ålands centralsanatorium för anskaffning av inventarier och instrument .....	150.000
5. Kostnader för platser i Grelsby sjukhus .....	2.500.000
6. Kumlinge sjukstuga för hydroforanläggning .....	100.000
Summa II kap. 13.110.000	

## III. UNDERVISNINGS- OCH BILDNINGSVÄSENDET

1. Ålands lyceum för anskaffning av inventarier .....	750.000
2. Ålands yrkesskola för anskaffning av inventarier (reser- vationsanslag) .....	320.300
3. Ålands yrkesskola för anskaffning av maskiner (reserva- tionsanslag) .....	3.526.000
4. Ålands sjöfartsläroverk för särskilda investeringar .....	75.000
5. Ålands kvinnliga hemslöjdsskola för anskaffning av in- ventarier .....	170.000
6. Ålands lantmannaskola för omläggning av gårdsplan och inköp av särskilda maskiner .....	800.000
7. Skollägenheten på Jomala gård för dräneringsarbeten ...	330.000
Summa III kap. 5.971.300	

## IV. NÄRINGARNAS FRÄMJANDE

1. Anskaffning av maskiner för jordförbättringsarbeten (re- servationsanslag) .....	500.000
2. Anskaffning av fiskefyrar .....	1.000.000
3. Elektrifieringskostnader för plantskolan i Grelsby .....	30.000
Summa IV kap. 1.530.000	

## V. KOMMUNIKATIONSVÄSENDET

10 Ht.

1. Vägbyggnads- och vägförbättringsarbeten (reservationsanslag) .....	60.000.000
2. Anskaffning av vägmaskiner (reservationsanslag) .....	6.500.000
3. Anskaffning av instrument för trafikkontroll .....	100.000
4. Anskaffning av radar till Föglö färja .....	1.200.000

Summa V kap. 67.800.000  
Summa 10 Huvudtiteln 89.011.300

## 11 Huvudtiteln. Understödslån

11 Ht.

## I. NÄRINGARNAS FRÄMJANDE

**Jordbruket och dess binärningar samt kolonisationsverksamheten**

1. Lån för jordförbättringsarbeten (reservationsanslag) ...	5.000.000
2. Lån för täckdikning (reservationsanslag) .....	500.000
3. Lån för främjande av hem- och småindustrin till tryg- gande av sysselsättning (reservationsanslag) .....	10.000.000
4. Lån för byggande av vatten- och avloppsledningar på landsbygden (reservationsanslag) .....	6.000.000
5. Jorddispositionsloan (reservationsanslag) .....	50.000.000
6. Amorteringslån för främjande och upplagring av spann- mål, potatis och trädgårdsprodukter .....	6.000.000

**Fisket**

7. Lån för främjande av fiskhushållningen (reservationsanslag) .....	4.000.000
--	-----------

**Skogshushållningen**

8. Lån för skogsförbättringsarbeten .....	1.000.000
Summa I kap. 82.500.000	

## II. UNDERVISNINGS- OCH BILDNINGSVÄSENDET

1. Studielån åt mindre bemedlade för yrkesstudier (förslagsanslag) .....	2.500.000
2. Amorteringslån för landskommunernas folkskolbyggnader (förslagsanslag) .....	11.000.000

Summa II kap. 13.500.000

## 11 Ht.

## III. SÄRSKILDA ANSLAG

1. Bostadslån (reservationsanslag) .....	30.000.000
2. Lån för främjande av bostadsbebyggelsen i av husbocken utsatta trakter (reservationsanslag) .....	3.000.000
3. Amorteringslån för turismens främjande .....	7.500.000
4. Amorteringslån för uppförande av kommunala vårdanstalter (reservationsanslag) .....	20.000.000
Summa III kap. 60.500.000	
Summa 11 Huvudtiteln 156.500.000	

## 12 Ht.

## 12 Huvudtiteln. Finansieringsutgifter

## I. AVRÄKNINGS- OCH RÄNTEUTGIFTER

1. Utbetalningar till landskapets enskilda medel för vid avräkning utom kolumn ställda inkomster (förslagsanslag) .....	1.000
2. Ränteutgifter för av landskapet upptagna finansieringslån (förslagsanslag) .....	500.000
3. Avkortningar på av landskapet upptagna finansieringslån för ordinarie budgetens förverkligande (förslagsanslag) .....	1.000
Summa I kap. 502.000	

## II. UTGIFTER, VILKA EJ FÖRETRÄDA BETALNINGAR

1. Avkortningar av inkomstrester (förslagsanslag) .....	1.000
Summa II kap. 1.000	
Summa 12 Huvudtiteln 503.000	

---

Summa utgifter mk 1.006.931.970

---

Mariehamn den 10 december 1959.

På landstingets vägnar:

T. H. ERIKSSON  
talman

Evald Häggblom  
vices talman

Eliel Persson  
vices talman

## N:o 3

## Ålands landstings beslut

## om antagande av inkomst- och utgiftsstat för landskapet Ålands enskilda medel under år 1960.

På framställning av Ålands landskapsstyrelse har Ålands landsting antagit nedanstående inkomst- och utgiftsstat för landskapet Ålands enskilda medel under år 1960.

## I N K O M S T E R

E ink.

1. Beräknad behållning från 1959 .....	2.121.275
2. Försäljning av virke från landskapets skogar .....	8.000.000
3. Husbehovsvirke från landskapets jordbrukslägenheter ...	250.000
4. Arrendeavgifter från landskapets boställen och fiskerier	4.000.000
5. Ränteinkomster .....	300.000
6. Avkortningar på beviljade understödslån ur enskilda medel .....	700.000
7. Skogvaktarens vederlag för hyres- och övriga naturaförmåner .....	80.000
8. Avgifter för jaktkort .....	400.000
9. Inkomster vid Ålands folkhögskola .....	450.000
10. Arrendatorer ådömd ersättning för husröta eller vanhävd	1.000
11. Bidrag av ordinarie medel för Ålands folkhögskola .....	6.000.000
12. Försäljning av doktorsvillan i Godby .....	2.100.000
13. Försäljning av sjukhusbyggnaderna i Godby .....	2.000.000
14. Diverse inkomster .....	50.000
15. Finansieringslån .....	13.306.000
Summa inkomster mk	39.758.275

## E I.

## UTGIFTER

## I. LANDSKAPETS SKOGSHUSHÅLLNING

1. Avlöningar:			
1 skogvaktare-arbetsledare, grundlön			
(21 lkl) .....	571.200		
ålderstillägg .....	156.300		
lönejustering (förslagsanslag) .....	20.000		747.500
			<hr/>
2. Folkpensions- och barnbidragspremier för skogvaktaren- arbetsledaren (förslagsanslag) .....		35.000	
3. Resor och dagtraktamenten (förslagsanslag) .....		375.000	
4. Expensmedel .....		30.000	
5. Avverknings- och transportkostnader (förslagsanslag) ...		4.000.000	
6. Skogsvårdsarbeten av olika slag (reservationsanslag) ...		600.000	
7. Skogsprodukter för allmännyttiga ändamål .....		50.000	
8. Premier för skogsförsäkringar .....		60.000	
9. Premier för brandförsäkring av skogvaktarbostaden .....		3.375	
10. Underhåll och reparation av skogvaktarbostaden (för- slagsanslag) .....		30.000	
11. Bränsle till skogvaktarbostaden (förslagsanslag) .....		30.000	
12. Skatter för landskapets skogar (förslagsanslag) .....		450.000	
13. För uppgörande av ny skogshushållningsplan .....		100.000	
14. Till landskapsstyrelsens disposition för landskapets skogshushållning .....		50.000	
			Summa I kap. 6.560.875

## E II.

## II. UNDERVISNINGS- OCH BILDNINGSVÄSENDET

## A. Ålands folkhögskola

1. Avlöningar:	
1 föreståndare, grundlön (29 lkl) .....	837.300
1 andra lärare, grundlön (24 lkl) .....	659.400
1 lärare i huslig ekonomi, grundlön (20 lkl) .....	546.600
1 handarbetslärarinna, grundlön (19 lkl) ...	523.500
1 slöjdlärare och vaktmästare, årsarvode (19 lkl) .....	523.500
ålderstillägg (förslagsanslag) .....	625.000
lönejustering (förslagsanslag) .....	150.000
1 kristendoms- och språklärare (192 t.) ...	124.800
1 sånglärare (48 t.) .....	28.800
1 båtbyggare (40 t.) .....	40.000
1 elektrotekniker (12 t.) .....	15.000
tillfälliga föredragare .....	25.000

undervisningsarvoden (studielinjen) .....	96.000	
2 köksbiträden och städerskor, 7 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> mån. (8 lkl) .....	406.500	4.601.400
2. Folkpensions- och barnbidragspremier (förslagsanslag) .		200.000
3. Värme, lyse och vatten (förslagsanslag) .....		1.100.000
4. Undervisningsmateriel .....		180.000
5. Expensmedel .....		220.000
6. För allmän hälsovård (förslagsanslag) .....		20.000
7. Direktionsresor och dagtraktamenten (förslagsanslag)		60.000
8. Planering av skolgården och trädgården .....		75.000
9. Underhåll av byggnaderna .....		300.000
10. Understöd för mindre bemedlade elever (förslagsanslag)		300.000
11. Till direktions disposition för skolan .....		30.000
A. Ålands folkhögskola Summa 7.086.400		

**E II.****B. Understöd åt särskilda sammanslutningar**

12. Ålands Sång- och Musikförbund .....	30.000
13. Ålands Ungdomsförbund .....	125.000
14. Ålands Marthadistriktsförbund .....	75.000
15. Ålands Hemslöjdsförening .....	35.000
16. Ålands Folkminnesförbund .....	30.000
17. Ålands Vänner .....	20.000
18. Ålands Biblioteks-förening .....	50.000
19. Åländska Studentgillet .....	20.000
20. Ålands Skeppsbibliotek .....	30.000
21. Ålands Nykterhetsförbund .....	25.000
B. Understöd åt särskilda sammanslutningar Summa 440.000	

**C. Studieunderstöd**

22. Understöd åt mindre bemedlade elever från landsbygden vid Ålands lyceum .....	700.000
23. Stipendier åt elever vid Ålands folkhögskola .....	15.000
24. Stipendier åt elever vid Ålands lantmannaskola .....	20.000
25. Stipendier åt elever vid Ålands kvinnliga hemslöjdsskola	11.000
26. Stipendier åt elever vid Ålands ambulerande lanthus-hållsskola .....	11.000
27. Stipendier åt elever vid Ålands kock- och stuertskola .	11.000
28. Resestipendier .....	40.000
C. Studieunderstöd Summa 808.000	

**D. Särskilda bildningsanordningar**

29. Ålands Centralbibliotek .....	425.000
30. Bidrag för museiverksamheten .....	30.000
31. Till Mariehamns arbetarinstitut för exkursioner .....	40.000

<b>E II.</b>	32. Bidrag till Ålands Marthadistriktsförbund för hemslöjdens främjande .....	15.000
	33. Bidrag till Ålands folkminnesförbund för utbyggnad av gammelgårdsanläggningen i Kastelholm .....	50.000
	34. Bidrag till Ålands Fackliga Platsorganisation för kulturella kurser och föreläsningar .....	20.000
	D. Särskilda bildningsanordningar Summa 580.000	
	Summa II kap. 8.914.400	

**E III.**

## III. HÄLSO- OCH SJUKVÅRDEN

1. Föreningen Folkhälsan på Åland för dess allmänna verksamhet .....	75.000
2. Finlands Sjöräddningssällskap för upprätthållande av livräddningsstationer på Åland. ....	25.000
3. Bidrag för sjuktransporter i skärgården .....	50.000
4. Bidrag för sjuktransporter till Åbo barnsjukhus .....	50.000
5. Ålands Marthadistriktsförbund för anordnande av semester åt mindre bemedlade husmödrar i barnrika familjer .....	40.000
6. Föreningen Folkhälsan på Åland för tandvård i den åländska skärgården .....	150.000
7. Mariehamns Frivilliga Brandkår för underhåll av ambulansbil .....	50.000
8. Bidrag åt kommunerna för erlagda konvalescentpenningar (förslagsanslag) .....	700.000
	Summa III kap. 1.140.000

**E IV.**

## IV. SÄRSKILDA ANSLAG

1. Bidrag för telefonanläggningar i avlägsna trakter .....	200.000
2. Bidrag för elektrifiering i avlägsna trakter .....	200.000
3. För utgifter i samband med den skattefinansiella utjämnningen (reservations-förslagsanslag) .....	2.000.000
4. Husbehovsvirke för landskapets jordbrukslägenheter (förslagsanslag) .....	250.000
5. För jaktvårdens främjande (reservations-förslagsanslag)	400.000
6. Ränteutgifter för av landskapet upptagna finansieringslån (förslagsanslag) .....	2.000.000
7. Till landstingspresidiets disposition .....	60.000
8. För rättshjälp åt inom landskapet bosatta mindre bemedlade personer med åländsk hembygdsrätt .....	60.000
9. Till landskapsstyrelsens disposition .....	50.000
	Summa IV kap. 5.220.000



## V. INVESTERINGSUTGIFTER

E V.

## A. Undervisnings- och bildningsväsendet

1. Nybyggnad vid Ålands folkhögskola .....	13.206.000
2. Anskaffande av inventarier för Ålands folkhögskola ...	1.700.000
3. Inredning av skolkök vid Ålands folkhögskola .....	415.000

A. Undervisnings- och bildningsväsendet Summa 15.321.000

## B. Övriga investeringsutgifter

4. Arrendatorer tilldömd ersättning för utförda förbättringar av landskapets boställen (förslagsanslag) .....	1.000
5. Investeringar i egendomarna (förslagsanslag) .....	1.000
6. Iståndsättning av virkestransportvägar .....	300.000

B. Övriga investeringsutgifter Summa 302.000  
Summa V kap. 15.623.000

## VI. UNDERSTÖDSLÅN

1. Lån åt ungdomsföreningarna för reparation och ombyggnad av föreningshusen .....	1.000.000
2. Lån åt högskolestuderande .....	1.000.000
3. Lån åt landskapsstyrelsens tjänstemän för inköp av tjänstefordon .....	300.000

Summa VI kap. 2.300.000

---

Summa utgifter mk 39.758.275

---

Mariehamn den 10 december 1959.

På landstingets vägnar:

T H. E R I K S S O N  
talman

E v a l d H ä g g b l o m  
vicetalman

E l i e l P e r s s o n  
vicetalman

## N:o 4

## Ålands landstings beslut

om antagande av andra tillägg till ordinarie inkomst- och utgiftsstaten för landskapet Åland under år 1959.

På framställning av Ålands landskapsstyrelse har Ålands landsting antagit nedanstående andra tillägg till ordinarie inkomst- och utgiftsstaten för landskapet Åland under år 1959.

## I N K O M S T E R

## 4 Avdelningen

## I. TILL LANDSKAPET ÅTERBURNA UNDERSTÖDSLÅN

2. Ålands kolonisationskassas kapitalmedel .....	8.765.152
--	-----------

Summa I kap. 8.765.152
Summa 4 Avdelningen 8.765.152

## 5 Avdelningen

## I. FINANSIERINGSINKOMSTER

## Avräknings- och ränteinkomster

1. Statsanslag för skattefinansiell utjämning .....	20.711.642
---	------------

Summa I kap. 20.711.642
Summa 5 Avdelningen 20.711.642

---

Summa inkomster mk	29.476.794
--------------------	------------

---

# UTGIFTER

## 3 Huvudtiteln. Polisvården

### I. POLISINRÄTTNINGEN I MARIEHAMN

5. Beväpning och utrustning ..... 111.794

Summa I kap. 111.794  
Summa 3 Huvudtiteln 111.794

## 4 Huvudtiteln. Hälso- och sjukvården

### II. ÅLANDS CENTRALSJUKHUS

10. Underhåll av fastigheten ..... 200.000

Summa II kap. 200.000  
Summa 4 Huvudtiteln 200.000

## 5 Huvudtiteln. Undervisnings- och bildningsväsendet

### III. ÅLANDS SJÖFARTSLÄROVERK

7. Expensmedel ..... 50.000

Summa III kap. 50.000

### VI. ÅLANDS LANTMANNASKOLA

3. Städning ..... 10.000  
4. Undervisningsmateriel ..... 10.000  
7. Direktionens resor och dagtraktamenten (förslagsanslag) 20.000

### Skollägenheten på Jomala gård

11. Skollägenhetens utgifter (förslagsanslag):  
b) övriga löpande utgifter ..... 400.000

Summa VI kap. 440.000  
Summa 5 Huvudtiteln 490.000

**6 Huvudtiteln. Näringarnas främjande****I. JORDBRUKET OCH DESS BINÄRINGAR SAMT  
KOLONISATIONSVERKSAMHETEN**

4. Bidrag för jordförbättringsarbeten (reservationsanslag) .	1.300.000
13. Jordbruksförsöksverksamheten:	
a) Ålands försöksfält .....	80.000
Summa I kap. 1.380.000	
Summa 6 Huvudtiteln 1.380.000	

**7 Huvudtiteln. Kommunikationsväsendet****II. VÄGHÅLLNINGEN**

2. Bidrag till kommunalvägar:	
a) för byggnad och förbättring (reservationsanslag) .....	1.500.000
Summa II kap. 1.500.000	
Summa 7 Huvudtiteln 1.500.000	

**10 Huvudtiteln. Investeringsutgifter****II. HÄLSO- OCH SJUKVÅRDEN**

1. Ålands centralsjukhus för anskaffning av inventarier och instrument .....	100.000
Summa II kap. 100.000	

**V. KOMMUNIKATIONSVÄSENDET**

1. Vägbyggnads- och vägförbättringsarbeten .....	17.500.000
Summa V kap. 17.500.000	

**VI. SÄRSKILDA ANSLAG**

1. För förvärv av naturskyddsområde .....	5.500.000
2. Polisnrättningen i Mariehamn för anskaffning av tele- fonväxel .....	195.000
Summa VI kap. 5.695.000	
Summa 10 Huvudtiteln 23.295.000	

**11 Huvudtiteln. Understödslån**

I. NÄRINGARNAS FRÄMJANDE

**Jordbruket och dess binäringar samt kolonisationsverksamheten**

1. Lån för jordförbättringsarbeten (reservationsanslag) ... 2.500.000

Summa I kap. 2.500.000  
Summa 11 Huvudtiteln 2.500.000

---

---

Summa utgifter mk 29.476.794

---

---

Mariehamn den 8 december 1959.

På landstingets vägnar:

T. H. ERIKSSON  
talman

Evald Häggblom  
vicetalman

Eliel Persson  
vicetalman

---

## N:o 5

## Ålands landstings beslut

om antagande av första tillägg till inkomst- och utgiftsstaten för landskapet Ålands enskilda medel under år 1959.

På framställning av Ålands landskapsstyrelse har Ålands landsting antagit nedanstående första tillägg till inkomst- och utgiftsstaten för landskapet Ålands enskilda medel under år 1959.

## I N K O M S T E R

15. Finansieringslån ..... 2.000.000

Summa inkomster mk 2.000.000

## U T G I F T E R

## I. LANDSKAPETS SKOGSHUSHÅLLNING

15. För aktieteckning i A/B Alan ..... 2.000.000

Summa utgifter mk 2.000.000

Mariehamn den 10 december 1959.

På landstingets vägnar:

TH. ERIKSSON  
talman

Evald Häggblom  
vicetalman

Eliel Persson  
vicetalman